

# Heimatgaue.

Zeitschrift für oberösterreichische Geschichte,  
Landes- und Volkskunde.

Herausgegeben

von

Dr. Adalbert Depiny.

4. Jahrgang 1923.



Linz.

Verlag von R. Pirngruber.

1923.

# Inhalt

|                                                                                                                |                  |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------|
| Dr. Heinrich Prohaska, Geschichte des Badeortes Fischl<br>1823—1923 . . . . .                                  | 3, 135, 273, 305 |
| Franz Stroh, Erdställe im Mühviertel . . . . .                                                                 | 43               |
| Dr. Franz Fuchs, Aus der Vergangenheit der Pfarre Puz-<br>leinsdorf . . . . .                                  | 54, 149          |
| Josef Aschauer, Armenwesen in alter Zeit . . . . .                                                             | 71               |
| Dr. Artur Goldmann, Familienname, Geburtsort und Ge-<br>burtsdatum des Astronomen Georg v. Feuerbach . . . . . | 75               |
| Dr. Edmund Haller, Der Kremsmünsterer „Lazarus“ (1752) . . . . .                                               | 77, 270          |
| Hans Commedia, Linz und Umgebung. Ein Heimatkundlicher<br>Rundblick . . . . .                                  | 121, 343         |
| Dr. Hans Commedia, Der Landla . . . . .                                                                        | 153              |
| Dr. Alfred Wehinger, Weihnachtslieder aus Oberösterreich . . . . .                                             | 201              |
| Dr. Alfred Wehinger, Lindemayrische Gedichte im Volksmund . . . . .                                            | 253              |
| Dr. Edmund Haller, Thomas Brunner und Georg Mau-<br>ritius d. Ae. . . . .                                      | 262              |

## Bausteine zur Heimatkunde.

|                                                                                                                   |               |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------|
| Franz Prillinger, Zur Geschichte der Volksschule in Laakirchen . . . . .                                          | 82            |
| Dr. Franz Berger, Wann wurde Ried i. J. eine eigene Pfarre?<br>Florian Obergrüßl, Gloggen . . . . .               | 89<br>91, 382 |
| P. Gottfried Engelhardt, Die Glocken von Kirchberg bei<br>Kremsmünster . . . . .                                  | 94, 363       |
| Georg Stibler, Stelzhamers Geburtshaus . . . . .                                                                  | 99            |
| Dr. Adalbert Depiny, Vom Schützenwesen . . . . .                                                                  | 100           |
| —, Vor 100 Jahren, 2 Zimmermannsprüche . . . . .                                                                  | 100           |
| —, Ein altes Schulschreibheft . . . . .                                                                           | 102           |
| Leopold Arthofer, Zwei Grabinschriften in Hartkirchen aus<br>der Zeit der Türkenkriege . . . . .                  | 103           |
| Franz Selter, Die Römerstraßen in Oberösterreich . . . . .                                                        | 172, 362      |
| Dr. Josef Schider, Eine unbeachtete Urkunde für die mittel-<br>alterliche Geschichte Oberösterreichs . . . . .    | 180           |
| Dr. Hans Arnreiter, Einige alte Bürger- und Bauern-<br>inventare aus dem unteren Mühviertel (1719—1849) . . . . . | 186, 287, 353 |
| Florian Eibensteiner, Der Paskab im Marktarhive von Perg . . . . .                                                | 188           |
| Dr. Edmund Fries, Zur Tabakversorgung der österr. Ar-<br>mee im Jahre 1813 . . . . .                              | 190           |
| D. Stallinger, Die alte Haushamerlinde . . . . .                                                                  | 191           |
| Fr. Reuner, Volkskundliche Beobachtungen im Traunkreise . . . . .                                                 | 191           |
| Dr. A. Depiny, Ein Urlaubslieb . . . . .                                                                          | 192           |
| R. Winder, Sagen . . . . .                                                                                        | 193           |
| Altinger-Depiny, Natursagen aus Eidenberg im Mühviertel . . . . .                                                 | 193           |
| P. Sebastian Mahr, Grabkreuze aus Schmiedeeisen zu Win-<br>dischgarsten . . . . .                                 | 292           |
| Dr. Konrad Schiffmann, Die Römerstraßen in Oberösterreich . . . . .                                               | 357           |
| Dr. Johann Böschbauer, Ein Steindenkmal des großen Tür-<br>kenkrieges . . . . .                                   | 363           |
| Dr. A. Depiny, P. Maurus Lindemayrs Bildnisse . . . . .                                                           | 363           |
| Sigismund König, Die Pest in Kremsmünster und Umgebung . . . . .                                                  | 364           |
| Bohdanowicz-Depiny, Mitteilungen über die Pest in<br>Oberösterreich . . . . .                                     | 371           |
| Dr. A. v. Avanzini, Heimische Vogelnamen . . . . .                                                                | 372           |
| Dr. A. Depiny, Vom Bepflücken . . . . .                                                                           | 374           |

|                                                           |     |
|-----------------------------------------------------------|-----|
| — —, Das Totenhemd . . . . .                              | 374 |
| Panuschka-Depiny, Urlaubslieber . . . . .                 | 375 |
| M. Lindenthaler, Hochzeitsprüche im Mondsee-Gau . . . . . | 379 |
| Albert Binna, Der Pfarr-Ritt in Fischlham . . . . .       | 379 |

### Kleine Mitteilungen.

|                                                                                                                                     |     |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|
| Dr. Anton Haasbauer, Eine Mundartgeographie von Ober-<br>österreich . . . . .                                                       | 105 |
| Dr. Josef Haimerl, Der Innviertler Volksliedsammler . . . . .                                                                       | 106 |
| Dr. Eduard Traß, Die zoologische Abteilung des oberöstr.<br>Landesmuseums . . . . .                                                 | 110 |
| Dr. Theodor Perschner, Tätigkeitsbericht der Fachstelle für<br>Naturschutz . . . . .                                                | 194 |
| Franz Peterlechner, Die Vierhundertjahr-Feier der Kirch-<br>weihe in Mürschwang . . . . .                                           | 197 |
| Dr. Depiny, Alte Familienbilder . . . . .                                                                                           | 198 |
| Dr. Oskar Oberwalder, Die Linzer Weihnachtskrippenaus-<br>stellung . . . . .                                                        | 295 |
| Felix Königseder, Krippentours und Krippenausstellung in<br>St. Georgen a. d. Gusen . . . . .                                       | 302 |
| Alfred Walcher-Moltke, Kunst und Heimatschutz im Hause<br>Franz Peterlechner, Einige Erfolge in heimatllicher Kleinarbeit . . . . . | 303 |
|                                                                                                                                     | 385 |

### Heimatsbewegung in den Gauen.

|                                                                                                      |     |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|
| Martha Rühl, Vertretertagung der Jugendortsgruppen für Hei-<br>matschutz in Oberösterreich . . . . . | 113 |
| Dr. A. Depiny, Musealverein „Lauriacum“ in Enns . . . . .                                            | 114 |
| Feichtmayr, Heimattagung Pfarrkirchen in Bayern . . . . .                                            | 387 |

### Bücherbesprechungen.

S. 115 ff., 200, 390.

### Abbildungen:

Textbilder: S. 5, 20, 53, 99, 345.

14 Tafelbeilagen, darunter 2 Farbendrucktafeln, 1 Notenbei-  
lage (Weihnachtslieder).

222

## Verzeichnis

### 1. Personen.

L. = Lehrer; Pf. = Pfarrer; Sch. = Schauspieler;  
E. = Entlinstler.

|                                     |          |                                  |                                 |
|-------------------------------------|----------|----------------------------------|---------------------------------|
| Acerenca, Herzogin . . . . .        | 19       | Arnim Graf . . . . .             | 22                              |
| Adalbert, Bischof, Passau . . . . . | 184 f.   | Asturien, Prinz . . . . .        | 306                             |
| Adamberger Toni . . . . .           | 25       | Attwenger J. M. . . . .          | 279                             |
| Almasch Gräfin . . . . .            | 143      | Auböck F., Pf., Fischl . . . . . | 36 ff., 40,<br>135 f., 310, 337 |
| Alt Rudolf v. . . . .               | 25       | Auerbach Berthold . . . . .      | 273                             |
| Altmann, Bischof, Passau . . . . .  | 181, 184 | Autengruber Franz L. . . . .     | 283, 307                        |
| Altrach (806) . . . . .             | 180      | Avarna, Herzog v. . . . .        | 319                             |
| Altwirt J., Kremsm. . . . .         | 10       | Aehrenthal, Minister . . . . .   | 311 f., 315, 319                |
| Andrassy J., Minister . . . . .     | 310      | Baden, Großherzogin . . . . .    | 19                              |
| Angermeier, Domprobst . . . . .     | 274      | Badibonsky Dr., Fischl . . . . . | 7                               |
| Anguleme, Anna Maria Th. . . . .    | 22       | Balz v. Balzberg . . . . .       | 285                             |
| Antonh . . . . .                    | 318      | Banffy Baron . . . . .           | 284                             |
| Antzengruber . . . . .              | 334      | Bathany Graf . . . . .           | 7                               |
| Arneth Michael . . . . .            | 10       | Battenberg Fürst . . . . .       | 145, 273                        |
|                                     |          | Bauernfeld . . . . .             | 25, 143, 147, 276, 316          |

lavis es eher nördlich von Boitsdorf verlangt. Für Tutatione lockt ihn die althergebrachte Annahme, es bedeute Klaus, er bringt Tutatione wenigstens in der Nähe von Klaus unter; das gelingt ihm dadurch, daß er die Entfernung 11 mp der Tafel, statt richtig mit 16,5 Kilometer zu übertragen, in 22 Kilometer verwandelt. Mit Hilfe einer zweiten Umrechnung, 12 mp seien 23 Kilometer statt richtig 18, erreicht er Ernolatia in Windischgarsten. Von hier gelangt er dann nach Zurücklegung von 8 mp (12 Kilometer), welche die Tafel für die Strecke Ernolatia = Gabromagi ansetzt, nach Riezen, obwohl Windischgarsten von Riezen, Steigung und Krümmungen gar nicht eingerechnet, 23 Kilometer entfernt ist. Seine Auffassung entspricht daher weder den Zahlen der Peutingerischen Tafel, noch den Angaben des Itinerars. Man kann Gabromagi nach dem Itinerar in Spital, nach der Peutingerischen Tafel in Windischgarsten suchen, für Riezen fehlt jede Berechtigung.

Ob durch die vorstehenden Ausführungen die Straßenfrage der Lösung näher gebracht wurde, lasse ich dahingestellt sein; das Schlusswort wird immer die Timesforschung haben. Hier sollte nur gesagt sein, wie sich die Sache nach den vorhandenen Quellen möglicherweise verhalten hat, gleichzeitig aber auch, welche Ansichten hier durch sie nicht bestätigt werden.

Oberst Franz Selter  
(Winz).

### Eine unbeachtete Urkunde für die mittelalterliche Geschichte Oberösterreichs.

In Dr. H. Sudendorfs „Registrum oder Merkwürdige Urkunden für deutsche Geschichte“ ist im 2. Teil (Berlin 1851) auf S. 14/15 unter Zahl XII eine bisher für oberösterreichische Geschichte noch nicht herangezogene<sup>1)</sup> Urkunde abgedruckt. Es handelt sich um die Nachricht eines Kanonikers von Passau an den Bischof Günther von Bamberg im August d. J. 1064, welche Vorkehrungen er für dessen Reise nach Jerusalem auf Geheiß seines Propstes im Bistum Passau getroffen habe. Sudendorf entnahm den Wortlaut dieses Briefes aus einem aus fünf verschiedenen Sammlungen bestehenden Abschrittenbande des 16. Jahrhunderts („Codex epistolaris Imperatorum, Regum, Pontificum, Episcoporum“) in

der kgl. Bibliothek zu Hannover und schließt aus gewissen Eigentümlichkeiten in der Wiedergabe der Vorlage: Zusammenziehungen von Wörtern oder Auseinanderreichungen der Bestandteile und Abkürzungen, daß dem Abschreiber die Urchriften vorlagen. Da das genannte Werk Sudendorfs bei uns nur selten zu finden ist, soll diese für Oberösterreichs Geschichte wichtige Urkundenstelle am Schlusse dieses Aufsatzes im Abdrucke folgen.<sup>2)</sup>

Ueber den Weg durch Oberösterreich schreibt der Kanoniker von Passau in diesem Briefe an den Bamberger Bischof folgendes: „Ich habe Euch von meinem Herrn, dem Propste H. im Flecken namens Schärding („Scardingum“) Herberge erwirkt und weil dort die Flußüberfuhr als sehr gefährlich und zu wenig menschenwürdig verrufen ist, auch beim Propste selbst erreicht, daß Ihr das Urfahr umsonst und nach Bequemlichkeit haben sollet. Auf gleiche Art wird Euch dieser selbst über jenen Fluß namens Traun („Truna“) überlegen lassen. Daß Euch ferner jener Fährmann von der Ensbürg („Ensburch“) nicht belästige, noch kränke, auch das wird Euch mein Herr in seiner wohlwollenden Güte fürsorglich erlassen.“

Daß Schärding Passauer Besitz war, ist bekannt, denn im Jahre 806 schon schenkt Altrach einen Wirtschaftshof in Scardinga an die bischöfliche Kirche in Passau<sup>3)</sup>, im Jahre 903 bekommt das Domkapitel Passau den Ort Scardinga samt dem Zehent und allem Zugehör als Geschenk von König Ludwig<sup>4)</sup> um das Jahr 1050 gehörte aber die Ueberfuhr bei Schärding den Grafen von Formbach zu, von denen die Einkünfte an die Klöster Formbach und Suben gewidmet wurden.<sup>5)</sup> Die Reise des Bischofes von Bamberg nach Jerusalem, die nach dem Reiseberichte in den Lamberti Annales<sup>6)</sup> im Jahre 1065 stattfand, ging im Lande ob der Ens sicherlich auf der mittelalterlichen Reichsstraße<sup>7)</sup> von Schärding über Peuerbach nach Eferding und über die Traun bei Ebelsberg nach Ens. Eferding (Ebirdingin, Eferdinge, Efridingen) wird unter den Ortshaften, die an das vom Bischof neugegründete Kloster St. Nikola bei Passau Abgaben zu entrichten hatten, genannt, nämlich in der Bestätigung der Klosterstiftung<sup>8)</sup> durch den Papst Gregor VII. im Jahre 1075, ebenso in der Neuausfertigung des Stiftbriefes des

Bischof Altmann von Passau vom Jahre 1067, die aber zu Anfang 1139 entstanden sein dürfte<sup>9)</sup>, endlich in der Wiederherstellungsurkunde des Bischofes Ulrich und in der Bestätigung durch Kaiser Heinrich V. für das Kloster<sup>10)</sup> vom Jahre 1111. Auch andern zahlreichen Streubesitz oder Nuggenuß dieses Klosters führen uns die genannten Verzeichnisse im Eferdinger Becken vor: zu Strazze, Emmeling, Staudach, Auosten (Ousta, Gusta), Buosingen, Allinchouen, Hartheim, Winkelarn (Winklarin), Harde, Rott, Weingärten zu Bassenzie und Achac besaß das von Passau gegründete Kloster St. Florian<sup>11)</sup> ebenda zu Bassenzie und Altscha auch das von Passau ausgestattete Nonnenkloster Erla<sup>12)</sup> östlich von Ens nach dem um 1142 für das Jahr 1050 ausgefertigten Stiftbriefe, zu Achache, Buosingen, Hartheim, Rute auch das Kloster St. Nikola<sup>13)</sup>. Der Weg über Eferding kommt außer wegen des Einflusses, den Passau dort hatte, schon deshalb in Betracht, weil die Ensbürg als Ziel in Oberösterreich genannt ist, nicht jedoch der andre Weg über Grieskirchen nach Wels, weil dieser zu weit südlich geht und der Ort Wels samt der Burg und dem Traunübergang seit dem Jahre 1056 den Würzburger Bischöfen zugehörte.<sup>14)</sup> Von Eferding führten drei alte Straßen nach Osten in die Traunebene zu zwei Traunübergängen, auf die Passau großen Einfluß hatte, nämlich der eine über Oftering, Hörching und Traun nach Ansfelden, der andere nördlicher über Pasching nach Traun und Ansfelden, der dritte über Ruffing und Leonding nach Ebelsberg. Denn in Herigisinga und bei Truna lag der Wirtschaftsbesitz, den der Priester Sigirich im Jahre 813 oder 819 an die Passauer Kirche nach seinem Tode vermachte,<sup>15)</sup> gewisse Einkünfte in Ofteringon und Segerinpah verließ zwischen 815 und 821 das Hochstift dem Priester Reginolf, der dafür ererbtes Wirtschaftsgut in Alpneseufeld an die Passauer Kirche vermachte,<sup>16)</sup> Zehente und Güter zu Oftering (Ofteringen) und Hörching (Heresingen, Herisingen) lehren wieder im Besitzverzeichnisse des Passau unterstehenden Klosters St. Florian<sup>17)</sup> vom Jahre 1111, ebenso auch zu Geroldsdorf und Tenin, Zehent zu Ofterinhin wies Passau auch dem Nonnenkloster Erla<sup>18)</sup> zu. Das ganze Dorf Ansfelden, besonders aber der Traunübergang bei Ansfelden (Almbisvelth, Almsvelt, Almsvelt) sind her-

vorgehoben in den Besitzverzeichnissen St. Florians vom Jahre 1111 und später.<sup>19)</sup> Die gerade nach Osten gerichtete mittelalterliche Hauptstraße aber aus dem Eferdinger Becken zieht gegen Ebelsberg, an ihr liegen nahe dem Rinnberg Ruefing und Leonding, in denen ebenfalls Passau alten Besitz hatte. Der Priester Obalscalc stiftete im Jahre 820 sein Erbgut in Ruodolungon (Hrodolungun) nach Passau für sein Seelenheil<sup>20)</sup>, Sigibert vertauscht seinen Besitz in Riumuntinga zwischen 1013 und 1045 gegen Besitz in Walदारun<sup>21)</sup>. In Leonding (Riumuntingen, Reuwentingen, Riumendingen, Riumittingen, Riumtingen) hat später sowohl St. Nikola<sup>22)</sup> als St. Florian<sup>23)</sup> Besitz erhalten, St. Florian bezog aus dieser Umgebung auch noch andre Einkünfte und Zehente aus Terinbach und Rinzle und besaß Güter zu Paschingin und Studache. Zu Ebelsberg (Ehillsperch, Ehillsperch) aber selbst ist auch kleiner Besitz St. Florians<sup>19)</sup> verzeichnet. Das Passauer Hochstift rundete sich im Jahre 1162 den Besitz um Ebelsberg,<sup>24)</sup> wo es bereits einen Herrschaftssitz innehatte, dadurch besser ab, daß es vom Kloster St. Florian 14 Wirtschaftshöfe zu Wäninpach, Holzheimen, bei Goteschalchingen, Trunarerdorf und Siegelhouenen eintauschte gegen Uebergabe der Pfarre St. Michael in der Wachau. Leider sind wir nicht unterrichtet, seit wann Passau den Traunübergang bei Ebelsberg innehatte, doch sicher ist, daß es ein wichtiges Besitztum war, sowohl wegen der Wirtschaftsgüter, der Burg, des Marktes und später auch wegen der Traunbrücke und der Brückenmaut, die im Jahre 1215 schon erwähnt werden.<sup>25)</sup>

Es ist natürlich, daß ostwärts von der Traun in der Nähe des Passau unterstehenden Klosters St. Florian dessen Güter und Einkunftsquellen sich häufen,<sup>26)</sup> so zu Nejcilbal (Nezgilbach), Gerlantingin, Riumichirchin, Mitstettn, Enzing, Rillinginhoutn (Rillinginhoutn), Wäninpach (Waninpach), Rorbach, Eglincheim, Trunardorf, Raffoldisfettin, Strummingen (Strummingen), Gustin (Austin), Sotelingin, Gomerichingin (Gömerichingin), Pfafinhoutn, Sueinbach, Friginhuten (Brienlobten), Widelheim, Walhalingin (Wälhelingin), Salmanslitten.

Welche Straße man dem Bischof Günther von Bamberg vorgeschlagen oder er selbst schon in Aussicht hatte, ob die eine über Oftering und Hörching oder über Pasching nach Traun und

über Ansfelden nach St. Florian oder die zweite über Leonding nach Ebelsberg und über Rohrbach oder über Ebdling und Gemering nach St. Florian oder schließlich geradewegs über Pichling und Asten nach der Ensburg, ist aus der Urkunde nicht ersichtlich. Sicherlich kommt aber die damalige elende Straße von Ebelsberg durch den Hohlweg über den Schiltenberg nach Pichling nicht in Betracht. Doch ist der Weg über Ebelsberg und Rohrbach nach St. Florian wohl der wahrscheinlichste, weil er für damalige Verhältnisse nach St. Florian der beste war und dem Bischof sicher das Kloster zur Mittags- oder Nachtrast empfohlen wurde.

Damit nähern wir uns dem Ende des Reiseweges durch Oberösterreich. In der Nähe der Reichsstraße und der Ensburg<sup>27)</sup> aber stand in einsamer Gegend als Ueberrest Lauriacums die altehrwürdige St. Laurentzkirche, die teils Ehrgeiz, teils auch Glaube der Passauer Bischöfe zum einstigen Haupte des Erzstiftes von Noricum und zur Mutterkirche des Passauer Hochstiftes machte.<sup>28)</sup> Die Stadt und auch die Lagerfeste Lauriacum, die teilweise auch als karolingische Pfalz und Sitz des Grafen der Ostmark noch bis in das 9. Jahrhundert fortbestanden hatte, waren bereits eine Trümmerstätte, nur ein kleines Dorf Porch in der Nähe des Lagers pflanzte den Namen fort. Schon die Weihe unter dem Schutzheiligen Laurentius bezeugt hohes Alter der Kirche, sie entstand wahrscheinlich um das Jahr 340 zur Zeit des römischen Kaisers Konstantin des Großen oder seiner Söhne als Basilika in nächster Nähe einer heidnischen Kultstätte der Römer oder aus ihr selbst und sah wohl auch den heiligen Severin in ihren Mauern. Zuerst wird sie um das Jahr 788 genannt im Schenkungsbuche der Passauer Kirche im dem Vermächtnisse einer Ortswill für die St. Laurentzkirche<sup>29)</sup> und dann wieder zwischen 899 und 903, da der Graf Gunther<sup>30)</sup> das Lehen seines Untertanen Sigill in Piburg zur Kirche verleh, ferner auch im Jahre 977, als Kaiser Otto II. das Gut Ensburg und zehn königliche Hufen zu Porch dieser Kirche für das Hochstift Passau schenkte.

Die wichtigste Stelle in dem Briefe vom Jahre 1064 an den Bamberger Bischof ist wohl die über den Ensbübergang bei der Ensburg. Dieser Brief ist uns für die Geschichte besonders wertvoll, weil es ein Privat-

schreiben ist, dem wir unbefangen gegenüberstehen können, während fast alle andern Urkunden, in denen von der Ensburg die Rede ist,<sup>31)</sup> wegen ihres Zusammenhanges mit St. Florian und Passau auch mit der vielbestrittenen Florianslegende und der Pöcher Erzbistumsfrage in Verbindung gebracht und als Fälschungen verdächtigt werden. Die Tatsache, daß das Hochstift Passau über den Fährmann von der Ensburg gebieten konnte, läßt darauf schließen, daß die Ueberfuhr über die Ens das Hochstift innehatte. Ein derartig wichtiger Uebergang aber, über den eine Reichsstraße führte, über den der Handelsverkehr von Süddeutschland nach Ungarn ging, den zeitweilig Pilger ins gelobte Land oder auch Kriegerscharen benützten, mußte unter Aufsicht und Schutz einer Burg gestellt sein; daher ist es folgerichtig, daß auch die Ensburg dem Hochstift gehörte, zumal auch die Lageverhältnisse dafür sprechen, daß der Ensbübergang, die Ensburg und die kleine Ansiedlung nächst beiden samt der Hauptstraße zusammengehörten.

Es läßt sich mit ziemlicher Sicherheit annehmen, daß der alte Ensbübergang vom linken Ufer aus nahe dem nördlichen Abfall des Sankt Georgenberges zu suchen ist, also an der über die Stadt Ens hinaus nach Norden vorgelagerten Anhöhe, auf der jetzt der Schlosspark angelegt ist. Die alte Straße von Westen her, nämlich die römische Aimesstraße und die mittelalterliche Reichsstraße darauf führte nicht auf die flache Anhöhe, auf der jetzt die Stadt Ens liegt, sondern sie zog nördlich und dann um den Fuß des St. Georgenberges herum. In der Fortsetzung dieser Straße über die Ens nach Osten wurden im Flußbette auch Brückenpfeiler von einigen römischen oder frühmittelalterlichen Brücken festgestellt, eben dahin zielten auch am rechten Ufer von Osten her die alten Römerstraßen von Altenhofen und von Albing her und andre alte Wege aus verschiedenen Richtungen, hauptsächlich aber auch die alte Reichsstraße, während sie nun seit vielen Jahrhunderten zur jetzigen Brückenstelle am Ostaufgange zur Stadt mit rechtwinkligen Knickungen geführt werden muß.

Nach der Römerzeit wurde die Sicherung des Ensbüberganges und der Straße hier in der Ebene des Donaustromes besonders wichtig. Der Fluß wurde die Grenze zwischen den Baiern ob und den Wahren unter der

Ens. Das Land ob der Ens war, als die karolingische Ostmark nach 791 von der Ens bis über den Wienerwald hin errichtet wurde, das gesicherte Hinterland, jedenfalls stellte Dorahha (Dorch) den Schutz für den Ensübergang bei, von dem es knapp einen Kilometer entfernt war, aber gewiß bildete sich damals schon am Ufer selbst auch eine kleine Ansiedlung der Leute, die die Ueberfuhr besorgten oder deren Dienste und Waren die Reisenden oder Fuhrwerke benötigten. Die Ens wurde nach der Warenazeit abermals zur Verteidigungslinie, als in häufigen Raubzügen die Ungarn in die Ostmark und weiter nach Bayern einbrachen. Durch mehr als ein halbes Jahrhundert suchten ihre Reiterhorden von ihrer neuen Heimat, der ungarrischen Tiefebene aus mit häufigen Einfällen einen großen Teil Europas heim, wobei sie namenloses Entsetzen und durch ihre unersättliche Raublust unerhörte Schädigung über die Bevölkerung brachten. Im Jahre 900 fielen sie zum erstenmale ob der Ens ein. Nach einem längeren Verichte darüber bringen die Jahrbücher des Klosters Fulda<sup>22)</sup> auch die Nachricht über die Anlegung der Ensburg, nach dem Sterbeland<sup>23)</sup> der Freisinger Domkirche, mit dem auch Aufzeichnungen über die Ungarnkämpfe verbunden sind, dürfte dieser erste Einbruch auf den 20. November 900 fallen. Die Bayern hätten unter dem Grenzgrafen Liutbold und dem Passauer Bischof Richer einen vollständigen Sieg über die Nachhut der Ungarn am linken Donauufer, wahrscheinlich im Marchlande unterhalb Mauthausen, errungen. Froh über diesen Sieg, seien die Kämpfer zu ihren Kameraden am Ausgangsplatze zurückgekehrt und hätten in aller Eile in der vorderen Jahreszeit zum Schutze des Reiches am Ufer des Ensflusses eine sehr feste Burg mit einem Ringwalde zur Abwehr errichtet. Nach deren Vollendung sei jeder in seine Heimat zurückgekehrt. Da die Burg in kaum zwei Wintermonaten angelegt war und man zu jener Zeit Steinburgen noch gar nicht zu errichten verstand, so war sie wohl nur ein verschanztes Lager auf einer Anhöhe, mit einer Umwallung von Erde und einer Verzäunung aus Pfählen und Nesten und mit Blockhäusern versehen. Es hatte als Grenzwaffenplatz und Zufluchtsstätte in dieser Gegend zu dienen, hier konnten sich die Krieger versammeln und auch im Falle der Not zurückziehen, auch fanden die Bewohner

der Umgebung mit ihrem Vieh und Kleiner Habe Schutz, wann Hilboten oder Feuerzeichen das Herannahen der Feinde ankündeten. Dem mit Belagerung oder Erstürmung einer besetzten Anhöhe konnten sich die Reiter scharen der Ungarn nicht abgeben. Es unterliegt keinem Zweifel, daß die Ensburg auf dem weithin in das Land blickenden Wartberg angelegt wurde, der bald darauf ein Kirchlein des heiligen Georgs trug und davon den Namen Sankt Georgenberg erhielt. Denn an seinem nördlichen Abhange an der Ens, wo die Straße zur Brücke führte, lag jener Stadtteil der späteren Stadt Ens, der noch bis in die Neuzeit „in der Alten Stadt im Niedern Keintal unter dem St. Georgenberg“ hieß. Erfahrungsge-  
mäß waren aber die mit Altstadt bezeichneten Niederlassungen am Fuße einer besetzten Anhöhe die alten Burgweiler in der Burgniederung. Hier hatten also die Ueberfuhrleute, die Schiff- und Zimmerleute, die für die Ueberfuhr oder Brücke bestellt waren, ihre Unterkunft, die Schmiede, Wagner und andre Handwerker, die den Fuhrwerken Dienste leisten konnten, ihre Werkstätten, hier waren wohl auch kleine Wirtschafts- und Einkehrhöfe. Eine Brücke über die Ens scheint erst um 1100 wieder errichtet worden zu sein, seit der Einwanderung der Bayern und in der Karolingerzeit vermittelte eine Ueberfuhr den Verkehr, unmöglich wäre über die große Ens eine Furt gewesen und gar mit Salzwägen, die damals zu den ständigen Fuhrwerken ins Land unter der Ens zählten.

Ueber das weitere Schicksal der Ensburg seit ihrer Errichtung sind wir durch einige Passauer und St. Florianer Urkunden<sup>24)</sup> unterrichtet. Kaum vollendet, wurde sie schon am 19. Jänner 901 samt allem Werkzeug und Geräte zur Verteidigung und Arbeit vom Könige Ludwig dem Kinde an das Kloster St. Florian vergeben, dessen Wirtschaftsbesitz durch den Ungarneinfall arg gelitten hatte. Da die Ensburg ein ausgebreitetes Lager auf der Anhöhe darstellte und der Burgweiler in der Niederung und wahrscheinlich der Ensübergang in der nächsten Nähe dazugehörte, ist es erklärlich, daß sie nach der Urkunde teils auf dem Eigengrunde des Klosters, teils auf dem Gebiete des Grenzgrafen errichtet war, da jeder Grenzgrafen errichtet war, da jeder hörte, die Niederung am Flusse aber dem

Grafen unterstand. Die Uebergabe geschah wohl auch deshalb, damit die Klosterbrüder mit ihren Eigenleuten die Erdwerke und Verzäunung instand hielten und somit für die Aussicht gesorgt war, dafür hatten sie den Nutzen der Ueberfuhr. Im Jahre 907 erlitten aber die Baiern eine vernichtende Niederlage durch die Ungarn im Osten, so daß im Lande unter der Ens jeder Kulturfortschritt unterbrochen blieb. In der folgenden Zeit fielen die Ungarn nun mehrmals hintereinander über die Ens in Baiern ein, durch eine vorzügliche Ausundschärfung versicherten sie sich immer vorher des geeignetsten Weges und schwächsten Widerstandes, im Jahre 937 erfolgte ein großer Beutezug durch Süddeutschland bis an den Rhein, durch Gallien und Italien. Im Jahre 944 drangen sie bis gegen Wels vor, fanden aber in dem Herzog Berthold einen Gegner, der sie zu fluchtartiger Umkehr zwang. Dafür erschienen sie 948 und 949 wiederum zur Rache, konnten jedoch keine größeren Erfolge mehr erringen. Aus dem Stiftsbrieve des Bischofes Altmann für das Kloster St. Florian erfahren wir, daß das Kloster die Ensburg vor 950 an den Bischof Albalbert von Passau abgegeben habe, um dafür den Zehent und die Stiftspfarre wieder einzutauschen. Natürlich war es auch der Pflichten entlehnt, die der Besitz der Burg mit sich gebracht hatte. Dadurch kam die Ensburg für kurze Zeit in die Verwaltung der Kirche von Lauriacum, beziehungsweise des Hochstiftes selbst. Da aber die Ungarn in den zwei Jahren 948 und 949 ihre Ueberfälle erneuten und die Baiern zur tatkräftigeren Abwehr gezwungen wurden, übernahm dann Herzog Heinrich die Ensburg vor 950 vom Bischofe in eigene Hand, um sich durch Erneuerung ihrer Befestigungen die Ens-grenze zu sichern. Im Jahre 950 oder 951 ging er nun gegen die Ungarn vor und brachte ihnen im Lande unter der Ens eine Niederlage bei. Die Wirren im deutschen Reiche gaben ihnen aber im Jahre 954 abermals Gelegenheit, einen großen Raubzug durch Süddeutschland, Frankreich und Italien zu unternehmen, ebenso schickten sie sich im nächsten Jahre dazu an, jedoch wurde durch den glorreichen Sieg des Kaisers Otto des Großen am 9. August 955 auf dem Bechfelde bei Augsburg ihren Einfällen für immer ein Ziel gesetzt. Der Sieg brachte bei den Ungarn eine so nachhal-

tige Wirkung hervor, daß sie nicht mehr wagten, in deutsches Gebiet tiefer einzudringen. Nachdem längere Zeit kein Einfall mehr von ihnen zu befürchten war, ließ man die Erdwerke und die Verzäunung der Ensburg mit der Zeit verfallen. Nur die Wirtschaftsgebäude und Grundstücke in der Umwallung und in der Niederung blieben in Benützung. So war die Ensburg ein bloßes Gut geworden, das man für die Grenzverteidigung nicht mehr benötigte, aber für den Brückenschutz hinreichte. Am 5. Oktober 977 schenkte daher der Kaiser Otto II. das Gut Anekapurh auf Bitte des Bischofes Willgrim von Passau an die Kirche St. Laurentz zu Lauriacum und dazu überdies 10 königliche Hufen in deren nächster Nähe im Dorfe Vorachum. Mit zwei späteren Urkunden, von denen die eine ins Jahr 1052, die andere ins Jahr 1063 fällt, kommen wir an die Zeit des Berichtes für den Bischof Günther vom Jahre 1064 heran. In beiden wird dem Hochstifte Passau eine kaiserliche Bestätigung über den Besitzstand an Gütern erteilt, besonders auch über den Besitz des Gledens Hufhufen, den einst Bischof Albalbert vom Herzog Heinrich für die Ensburg eingetauscht hatte. Wenn die Ensburg aber damals unterstand, ist in beiden nicht gesagt, doch läßt der Brief vom Jahr 1064 nun erkennen, daß Passau, das ja die Ensüberfuhr innehatte, wohl auch über die Ensburg früher und auch damals zu gebieten hatte.

In diesem Aufsatze sind nur, soweit es eben mit Beziehung auf die Reisestraße durch Oberösterreich von Belang war, die Besitzungen der Passauer Bischöfe an dieser Hauptstraße genannt. Gleichwohl würde auch die Aufzählung der Güter und Einkünfte des Hochstiftes in andern Teilen unseres Heimatlandes eine stattliche Reihe ergeben, sie lagen größtenteils an einem größeren Verkehrswege von Südbaiern, von Detting her, das ja auch Passau gehörte, nämlich an der Straße von Braunau über Ried, Haag, Grieskirchen nach Eferding, ferner auch im südlichen Innviertel, dann in weitem Umtreife des im Jahre 777 gegründeten Klosters Kremsmünster, dessen Besitzrecht sich Passau im 10. Jahrhundert zugesichert hatte, auch in der Nähe von Garsten und im Machlande. Durch den Brief vom Jahre 1064 werden wir aber besonders darauf aufmerksam, wie mächtig der Einfluß des Passauer Hochstiftes in diesen



Zeiten auf die Hauptstraße durch das Land ob der Ens gewesen sein müsse, da es außer zahlreichen Gütern an ihr die Uebergänge über die großen Flüsse Traun und Ens und natürlich bei Passau auch über den Inn innehatte. Wer erinnert sich da nicht des 21. Abenteuers des Nibelungenliedes, in dem auf eben dieser Straße über Esferding, Traun und Ens der Brautzug der Kriemhilde zieht, als sie von Rüdiger von Bechelaren für den Heumenkönig Hgel geworben und von ihm und ihrem Oheim Bischof Willgrim von Passau und großem Gefolge begleitet, ins Heumenland ritt?

Dr. Josef Schider.

### Anmerkungen:

1) Erst Prälat Dr. Josef Rohninger zog sie für seine Darstellungen über „Die Stadtpfarrkirche zu Vorch-Ens“ im Jgg. 1917 der „Christlichen Kunstblätter“, S. 18, bezüglich des Passauer Einflusses auf den Ensübergang heran und gab, da der Aufsatz keine Belege enthält, freundlichst den Hinweis. — 2) In der Ueberschrift schreibt Eudendorf den Brief irrtümlich dem Propste selbst zu und die Aufträge für die Vorlesungen dem Bischof Engelbert. — 3) Oberöstrerr. Urkundenbuch 1, S. 463. — 4) Ebenda 2, S. 48, Nr. 35. — 5) Stradit, Innviertel und Mondseeland, S. 592. — 6) Perg. Mon. Germ. Script. 5. Bd., S. 168—171. — 7) Heutzutage Streckenweise Ochsenstraße genannt. — 8) D.-De. U.-B. 2, S. 104, Nr. 78. — 9) Ebenda, 2, S. 107, Nr. 79. Mittis, Studien z. alt. österr. Urkundenwesen, S. 90—100. Groß, Ueber das Urkundenwesen der Bischöfe von Passau, S. 618—22. — 10) Ebenda 2, S. 132 und 139, Nr. 93 und 96. — 11) Ebenda 2, S. 141, Nr. 97 und 98. — 12) Ebenda 2, S. 86, Nr. 67. Mittis, S. 170/1. — 13) D.-De. U.-B. 2, S. 104, 107, 132, 139, Nr. 78, 79, 93, 96. — 14) Sausen, Zur Entstehung der Verfassung bair.-österr. Städte. — 15) D.-De. U.-B. 1, S. 437 (Mon. boic. 28 b, S. 39, Nr. 44). — 16) D.-De. U.-B. 1, S. 438 (Mon. boic. 28 b, S. 35, Nr. 38). — 17) D.-De. U.-B. 2, S. 140, 141, 144, 145, Nr. 97, 98, 99. — 18) Ebenda 2, S. 86, Nr. 67. — 19) Vom Jahre 1111, und auch 1071, 1111, 1113, 1122: D.-De. U.-B. 2, S. 140, 96, 143, 147, 153, Nr. 97, 75, 98, 99, 102. Die vier letztgenannten Urkunden sind zwar Ausfertigungen aus der Zeit um 1220—1230, doch nach alten Aufzeichnungen, siehe

Mittis, S. 90—100. — 20) D.-De. U.-B. 1, S. 466, Nr. 48, 49. — 21) Ebenda 1, S. 473, Nr. 58. — 22) Ebenda 2: 1075, S. 104, Nr. 78; 1067, S. 107, Nr. 79; 1111, S. 131, Nr. 93. — 23) Ebenda 2: 1111, S. 141, Nr. 97; 1111, S. 144, Nr. 98; 1113, S. 147, Nr. 99; 1122, S. 153, Nr. 102. — 24) Ebenda 2, S. 321, Nr. 219. — 25) Ebenda 2, S. 576, Nr. 390. — 26) Ebenda 2: 1071, S. 96, Nr. 75; 1111, S. 140, Nr. 97; 1111, S. 143, Nr. 98; 1113, S. 147, Nr. 99; 1122, S. 153, Nr. 102. — Diese, wie auch die früher genannten Ortschaften sind auf der Umgebungskarte von Ding des militär-geogr. Institutes leicht zu finden. — Pfafinhoutm heißt jetzt Hohenbrunn, Eglinheim ist Dellam, Sueinhahc ist Nieder-Fraunleiten, Stromingen liegt an der Donau westlich von der Kronau bei Vorch. — 27) Ueber Lauriacum, Vorch und die Ensburg siehe Dr. J. Schider in der „Festschrift zur 700-jährigen Gedenkfeier der Stadtrechtsverleihung an Ens“ und Dr. J. Rohninger in „die Stadtpfarrkirche zu Vorch-Ens“. Für die hier in den „Heimatgauen“ zuerst veröffentlichten neueren Anschauungen und Angaben können hier die Beweise nicht durchgeführt werden, doch wird sie der Verfasser in einer späteren Abhandlung über „die Anfänge der Stadt Ens“ näher ausführen, so über die bürgerliche Niederlassung Lauriacum, die Fortdauer der Besiedlung in Lauriacum und dessen Umgebung, die Pfalz Vorchha, die Ensburg und die Entstehung des Marktes Ens. — 28) Siehe darüber hauptsächlich E. Dümmler, Willgrim von Passau und das Erzbistum Vorch. — 29) Mon. boic. 28 b, S. 12, Nr. 12. — 30) Ebenda, S. 32, Nr. 36. — 31) D.-De. U.-B. 2, S. 46, Nr. 34; S. 65, Nr. 48; S. 66, Nr. 49; S. 87, Nr. 68; S. 93, Nr. 73; S. 95, Nr. 75; D.-De. U.-B. 3., S. 101, Nr. 97. — 32) Mon. Germ. Script. I. Ann. Fuld. von Perg, S. 415. — 33) Font. rer. Germ. (von Böhmer) 4. Bd., S. 586—8. — 34) Wortlaut der Urkundenstelle: . . . Itaque omnia, quae ex literis vestris velle vos sensi, ne quid frustra velitis, praestiti. A domino enim praeposito H. hospitium vobis impetravi in villa, quae Scardingum nuncupatur, ubi etiam, quia transitum fluvii damnosum valde et minus humanum esse praedicatur, ut vos eum gratis et ex commodo habeatis, per ipsum praepositum effeci. Similiter super quendam fluvium, quem Truna appellant,

ipse vos traducet. Naulus ille de En-  
siburc ne vos sollicitet, ne vos mor-  
deat, et hoc vobis liberalitas domini mei  
condonabit. Ratespone etiam hospitium  
ut habere possitis elaboravi. . . . .

### **Einige alte Bürger- und Bauern- haus-Inventare aus dem unteren Mühlviertel (1719—1849).**

Ein kulturgeschichtlicher Beitrag

Weithin sichtbar erhebt sich auf einer bewaldeten Bergkuppe, vom be-  
nachbarten Bischofsberg (804 Meter)  
durch einen tiefen Taleinschnitt getrennt,  
in beherrschender, wenn auch einsamer  
Lage am rechten Ufer der Großen  
Naarn, die zum Gemeindegebiet Pier-  
bach gehörige, noch immer mächtige  
Burgruine Rutenstein (in älteren Ur-  
kunden auch „Ruthenstein“ geschrieben),  
welche sich gegenwärtig samt dem um-  
liegenden Waldgebiet im Besitz der Her-  
zoge von Sachsen-Koburg-Gotha befin-  
det. Schon von fern grüßen den Wan-  
derer, welcher in der Gegend zwischen  
Unterweißenbach und Schönau i. M. auf  
die am rechten Ufer der Kleinen Naarn  
sich hinziehenden Höhen gelangt, die von  
dieser (westlichen) Seite ungefähr in Ge-  
stalt eines großen U hochaufragenden  
Mauerrestes, in denen man bei näherer  
Besichtigung nebst mehreren Eingängen  
zu unterirdischen Verliesen trotz zuneh-  
menden Verfalles, insbesondere an meh-  
reren gut erhaltenen, gotischen Spitzbo-  
genmündern doch deutlich noch die Lage  
der ehemaligen Burgkapelle sowie einer  
Anzahl von seinerzeit bewohnten Burg-  
räumen feststellen kann.

Dieser Burg Rutenstein kam einst  
(ähnlich wie einer Reihe anderer be-  
kannter Mühlviertler Burgen, so Fal-  
kenstein, Marzbach, Bürrnstein, Wein-  
berg, Reichenstein, Prandegg u. a.) als  
Gutsherrschaft und namentlich auch als  
grundherrlichem Patrimonialgericht über  
die Gutsuntertanen (Hinterlassen) im  
Flußgebiet der Großen und Kleinen  
Naarn, also in der Gegend von Pier-  
bach nördlich bis einschließlich zum Ge-  
meindegebiet Liebenau, eine gewaltige,  
rechts- und sozialgeschichtliche Bedeutung  
zu, bis sich bekanntlich, beginnend all-  
mählich mit der zweiten Hälfte des 18.  
Jahrhunderts — in Oesterreich seit den  
Zeiten Maria Theresias und Josefs II.  
— endgültig aber erst im Laufe des 19.  
Jahrhunderts die sog. „Bauernbefreiung“  
aus der bisher die Entwicklung des

Bauernstandes hemmenden persönlichen  
und dinglichen Abhängigkeit von einem  
anderen Gute durchsetzte.

Die hohe Bedeutung, welche Guts-  
herrschaft und Landgericht Rutenstein  
für die Gegend der oberen Naarn hatte,  
geht so recht lebendig aus den alten rechts-  
und kulturgeschichtlich bedeutsamen Ur-  
kunden (auch „Protokoll- und Verhand-  
lungs-“büchern hervor, die ich kürzlich  
noch in stattlicher Anzahl beim Be-  
zirksamte Unterweißenbach auffand,  
welches im weiteren Sinn, trotz der be-  
stehenden Zuständigkeitsverschiedenheit  
und seines öffentlichen Charakters doch  
gewissermaßen als eine Art Fortsetzung  
des alten Rutensteinschen Pfleggerich-  
tes mit dem Standort im Markt Weißen-  
bach (zur Unterscheidung von anderen  
gleichnamigen Orten nunmehr amtlich  
„Unter-Weißenbach“ genannt) be-  
trachtet werden kann. In einer Reihe  
älterer Urkunden erscheint daher für die-  
ses Pfleggericht noch die Ortsbezeich-  
nung „Rutenstein zu Weißenbach“ auf.

Unter der Fülle der in diesen al-  
ten Urkundenbüchern vorfindlichen Ur-  
kunden (namentlich Nachlassabhandlun-  
gen, Kaufverträge, Erb- und Verhab-  
schaftsquittungen, Abfretungen, Heirats-  
und sonstigen Konsenserteilungen, Erb-  
schaftsvergleiche u. dgl.) ragen nun be-  
sonders die gelegentlich der Nachlassab-  
handlungen jeweils aufgenommenen  
Gutsinventare hervor, deren große kul-  
turgeschichtliche Bedeutung (obwohl bis-  
her an oberflächlichem, namentlich  
Mühlviertler Inventaren noch recht we-  
nig veröffentlicht wurden) im allgemei-  
nen längst erkannt wurde. Bilden doch  
diese Inventare, obwohl sie meist nur  
eine ziemlich trodene Aufzählung unter  
Beifügung des Schätzungspreises der im  
Nachlass eines Verstorbenen jeweils vor-  
findlichen Fahrnisse, insbesondere auch  
des Gutszugehørs, enthalten, für die  
Kulturhistoriker vielfach eine wahre  
Fundgrube, indem sie lebendigen Einblick  
in das damalige Wirtschaftsleben des  
Volkes eröffnen. Namentlich die darin  
vorkommenden Preisangaben muten uns  
nach der in den letzten Jahren seit dem  
Weltkrieg eingetretenen, weitgehenden  
Geldentwertung heutzutage fast wie ein  
Märchen aus uralten Zeiten an, daher  
auf die möglichst getreue Wiedergabe der  
jeweiligen Schätzwerte besonderes Ge-  
wicht gelegt werden soll.

Manche Ergänzung finden diese  
pflegschaftsgerichtlichen Urkunden (nebst  
dem Landesarchiv) noch in mehreren ein-